Fatima Zahra Imamia Centre
80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305

DUA · SPECIAL DEPUTIES & OTHER DUAS

1st Special Deputy

پہلے نائب خاس

Ziyarat of the 1st deputy Othman Bin Saeed.

> Allama Majlisi says: in one of the old manuscripts associated to one of the great Shia scholars, I found a Ziyarat of Othman bin Saeed Amri Asadi, which is as follows...

> علامہ مجلسی فرماتے ہیں: ہمارے ایک عالم کی تالیف کے قدیمی نسخہ میں جناب ابو محمد عثمان بن سعید عمری اسدی کی زیارت اس طرح نقل ہوئی تھی۔۔۔

بِسْمِ اللهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

BISMI ALLAAHI AR-RAHMAANI AR-RAHEEM

In the Name of Allah, the most Gracious, the most Merciful.

اللہ کے نام سے (شروع کرتا ہوں) جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے۔

Free to read, copy and share

اَلسَّلَامُ عَلَيْكَ اَيُّهَا الْعَبْدُ الصَّالِحُ، اَلنَّاصِحُ لِلّٰهِ وَلِرَسُوْلِهٖ وَلِاَوْلِيَائِهٖ، اَلْمُجِدُّ فِيْ خِدْمَةِ مُلُوْكِ الْخَلَائِقِ، اُمَنَائِ اللّٰهِ وَاَصْفِيَائِهٖ۔ اَلسَّلَامُ عَلَيْكَ اَيُّهَا الْبَابُ الْاَعْظَمُ، وَالصِّرَاطُ الْاَقْوَمُ، وَالْوَلِيُّ الْاَكْرَمُ۔ اَلسَّلَامُ عَلَيْكَ اَيُّهَا الْمُتَوَّجُ بِالْاَنْوَارِ الْاِمَامِيَّةِ، اَلْمُتَسَرْبَلُ بِالْجَلَابِيْبِ الْمَهْدِيَّةِ، اَلْمَخْصُوْصُ بِالْاَسْرَارِ الْاَحْمَدِيَّةِ، وَالشُّهُبِ الْعَلَوِيَّةِ، وَالْمَوَالِيْدِ الْفَاطِمِيَّةِ۔ اَلسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا قُرَّةَ الْعُيُوْنِ، وَالسِّرَّ الْمَكْنُوْنَ۔ اَلسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا فَرَجَ الْقُلُوْبِ، وَنِهَايَةَ الْمَطْلُوْبِ۔ اَلسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا شَمْسَ الْمُؤْمِنِيْنَ، وَرُكْنَ الْاَشْيَاعِ الْمُنْقَطِعِيْنَ۔ اَلسَّلَامُ عَلٰى وَلِيِّ الْاَيْتَامِ، وَعَمِيْدِ الْجَحَاجِحَةِ الْكِرَامِ۔ اَلسَّلَامُ عَلَى الْوَسِيْلَةِ اِلٰى سِرِّ اللّٰهِ فِي الْخَلَائِقِ، وَخَلِيْفَةِ وَلِيِّ اللّٰهِ الْفَاتِقِ الرَّاتِقِ۔

AS-SALAAMU 'ALAYKA AYYUHAA AL-'ABDU AS-SAALIHU, AN-NAASIHU LILLAAHI WALIRASOOLIHEE WALI-AWLIYAA'IHEE, AL-MUJIDDU FEE KHIDMATI MULOOKI AL-KHALAA'IQI, UMANAA'I ALLAAHI WA-ASFIYAA'IH. AS-SALAAMU 'ALAYKA AYYUHAA AL-BAABU AL-A'ZAMU, WAS-SIRAATU AL-AQWAMU, WAL-WALIYYU AL-AKRAM. AS-SALAAMU 'ALAYKA AYYUHAA AL-MUTAWWAJU BIL-ANWAARI AL-IMAAMIYYATI, AL-MUTASARBALU BIL-JALAABEEBI AL-MAHDIYYATI, AL-MAKHSOOSU BIL-ASRAARI AL-AHMADIYYATI, WASH-SHUHUBI AL-'ALAWIYYATI, WAL-MAWAALEEDI AL-FAATIMIYYAH. AS-SALAAMU 'ALAYKA YAA QURRATA AL-'UYOONI, WAS-SIRRA AL-MAKNOON. AS-SALAAMU 'ALAYKA YAA FARAJA AL-QULOOBI, WANIHAAYATA AL-MATLOOB. AS-SALAAMU 'ALAYKA YAA SHAMSA AL-MU'MINEENA, WARUKNA AL-ASHYAA'I AL-MUNQATI'EEN. AS-SALAAMU 'ALAA WALIYYI AL-AYTAAMI, WA'AMEEDI AL-JAHAAJIHATI AL-KIRAAM. AS-SALAAMU 'ALAA AL-WASEELATI ILAA SIRRI ALLAAHI FEE AL-KHALAA'IQI, WAKHALEEFATI WALIYYI ALLAAHI AL-FAATIQI AR-RAATIQ.

Peace be upon you O noble servant, a well-wisher for Allah, and His Prophet, and His friends, one who strived seriously for the service of the rulers of the creations, the trusted ones in the eye of Allah and His chosen servants, Peace be upon you O great doorway, and a firm path, and a kind guardian. Peace be upon you O he who is crowned with the lights of Imamate, who is covered with the veil of Mehdawiyya, who was chosen specifically for the Ahmadi secrets, and for the Alavi shining stars, and for the Fatimid sons, Peace be upon you O light for the eyes and the hidden secret, Peace be upon you O relief for the hearts, and the final desire. Peace be upon you O believer's sun, and the reliable pillar for the disconnected Shias, Peace be upon you O guardian of the orphans, and the chief of the honourable masters, Peace be upon you O means toward the divine secret between the people, and the vicegerent of Allah's Guardian, the mender, the solver.

سلام ہو آپ پر، اے نیک بندۂ خدا جو اللہ کے لیے، اس کے رسولؐ کے لیے، اور اس کے اولیاءؑ کے لیے خیر خواہ ہے؛ جو مخلوقات کے بادشاہوں (یعنی امانت دارانِ خدا اور اس کے برگزیدہ بندوں) کی خدمت میں نہایت جدّوجہد کرنے والا ہے۔ سلام ہو آپ پر، اے عظیم ترین باب (دروازہ / وسیلہ)، اور سب سے سیدھا راستہ، اور نہایت کریم ولی ! سلام ہو آپ پر اے وہ ہستی جو انوارِ امامت سے سرفراز کی گئی، جو مہدیؑ کے (نورانی) لباس / چادر

Free to read, copy and share

Fatima Zahra Imamia Centre
80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305

میں لپٹی ہوئی ہے، جو اسرارِ احمدیؐ (رسولؐ کے رازوں) کے ساتھ مخصوص کی گئی، اور علویؑ شِہابوں (چمکتے انوار) اور فاطمیؑ ولادتوں / نسب کی برکتوں سے آراستہ ہے۔ سلام ہو آپ پر، اے آنکھوں کی ٹھنڈک، اور اے پوشیدہ راز! سلام ہو آپ پر، اے دلوں کی کشادگی / راحت، اور اے مطلوب کی انتہا! سلام ہو آپ پر، اے مؤمنوں کے آفتاب، اور اے (خاص) شیعوں / محبانِ حق کے لیے مضبوط ستون جو (ہر طرف سے) کٹ کر فقط اسی در پر وابستہ ہیں! سلام ہو یتیموں کے ولی پر، اور بزرگانِ کریم کے سالار پر! سلام ہو اس وسیلے پر جو مخلوق میں سرِّ خدا تک پہنچاتا ہے، اور اس خلیفہ پر جو ولیِ خدا کا جانشین ہے جو گرہ کھولنے والا اور بگڑی ہوئی بات کو جوڑنے / درست کرنے والا ہے۔

Free to read, copy and share

Fatima Zahra Imamia Centre
80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305

اَلسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا نَائِبَ قِوَامِ الْاِسْلَامِ، وَبَهَائِ الْاَيَّامِ، وَحُجَّةِ اللهِ الْمَلِكِ الْعَلَّامِ عَلَى الْخَاصِّ وَالْعَامِّ، اَلْفَارُوْقِ بَيْنَ الْحَلَالِ وَالْحَرَامِ، وَالنُّوْرِ الزَّاهِرِ، وَالْمَجْدِ الْبَاهِرِ فِيْ كُلِّ مَوْقِفٍ وَمَقَامٍ۔ اَلسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَلِيَّ بَقِيَّةِ الْاَنْبِيَائِ وَ خِيَرَةِ اِلٰهِ السَّمَائِ، اَلْمَخْتَصِّ بِاَعْلٰى مَرَاتِبِ الْمُلْكِ الْعَظِيْمِ، اَلْمُنْجِيْ مِنْ مَتَالِفِ الْعَطَفِ الْعَمِيْمِ، ذِى اللَّوَائِ الْمَنْصُوْرِ، وَالْعَلَمِ الْمَنْشُوْرِ، وَالْعِلْمِ الْمَسْتُوْرِ، وَالْمَحَجَّةِ الْعُظْمٰى، وَالْحُجَّةِ الْكُبْرٰى، سُلَالَةِ الْمُقَدِّسِيْنَ، وَذُرِّيَّةِ الْمُرْسَلِيْنَ، وَابْنِ خَاتَمِ النَّبِيِّيْنَ، وَبَهْجَةِ الْعَابِدِيْنَ، وَرُكْنِ الْمُوَحِّدِيْنَ، وَ وَارِثِ الْخِيَرَةِ الطَّاهِرِيْنَ، صَلَّى اللهُ عَلَيْهِمْ صَلَاةً لَا تَنْفَدُ وَاِنْ نَفَدَ الدَّهْرُ، وَلَا تَحُوْلُ وَاِنْ حَالَ الزَّمَنُ وَالْعَصْرُ۔

AS-SALAAMU 'ALAYKA YAA NAA'IBA QIWAAMI AL-ISLAAMI, WABAHAA'I AL-AYYAAMI, WAHUJJATI ALLAAHI AL-MALIKI AL-'ALLAAMI 'ALAA AL-KHAASSI WAL-'AAMMI, AL-FAAROOQI BAYNA AL-HALAALI WAL-HARAAMI, WAN-NOORI AZ-ZAAHIRI, WAL-MAJDI AL-BAAHIR FEE KULLI MAWQIFIN WAMAQAAM. AS-SALAAMU 'ALAYKA YAA WALIYYA BAQIYYATI AL-ANBIYAA'I WA KHIYARATI ILAAHI AS-SAMAA'I, AL-MAKHTASSI BI-A'LAA MARAATIBI AL-MULKI AL-'AZEEMI, AL-MUNJEE MIN MATAALIFI AL-'ATAFI AL-'AMEEMI, ZEE AL-LAWAA'I AL-MANSOORI, WAL-'ALAMI AL-MANSHOORI, WAL-'ILMI AL-MASTOORI, WAL-MAHAJJATI AL-'UZMAA, WAL-HUJJATI AL-KUBRAA, SULAALATI AL-MUQADDISEENA, WAZURRIYYATI AL-MURSALEENA, WABNI KHAATAMI AN-NABIYYEENA, WABAHJATI AL-'AABIDEENA, WARUKNI AL-MUWAHHIDEENA, WA WAARITHI AL-KHIYARATI AT-TAAHIREENA, SALLAA ALLAAHU 'ALAYHIM SALAATAN LAA TANFADU WA-IN NAFADA AD-DAHRU, WALAA TAHOOLU WA-IN HAALA AZ-ZAMANU WAL-'ASR.

Peace be upon you O deputy of the establisher of Islam, and the brightness of days, and the divine argument, the All-knowing ruler upon the special and common people, the discriminator between the Halal and the Haram, the apparent light, the beautiful glory in every place and position. Peace be upon you O deputy of the remainder of Prophets and the chosen one by He who is Worshipped in Heaven, who has been made specifically for the lofty positions of the great kingdom, the deliverer from the destructive happenings, the bearer of the victory flag, the waving flag, the hidden knowledge, the greatest path, the greatest proof, the descendant of the sanctified ones, the offspring of the Messengers, and the son of the seal of Prophets, the joy of the worshippers, the pillar of the monotheists, the inheritor of the bests of the purified ones, May Allah bless them with a blessing that doesn't end with the end of the world, and doesn't alter with the change in periods and times.

سلام ہو آپ پر، اے اسلام کے قیام کے نائب، اے ایام کی بہا (رونق / جمال)، اور اے اللہ بادشاہِ علیم کی حجّت خواص و عوام سب پر؛ اے حلال و حرام کے درمیان فرق واضح کرنے والے، اور اے ظاہر نور، اور اے ہر موقف و مقام میں چمکتا ہوا جلال و مجد! سلام ہو آپ پر، اے باقی انبیاءؑ کے ولی، اور آسمانوں کے معبود کی چنی ہوئی ہستی؛ اے وہ ذات جو عظیم ملکوت کے اعلیٰ ترین مراتب کے ساتھ مخصوص ہے؛ اے ہمہ گیر شفقت کے ذریعے ہلاکتوں سے نجات دینے والے؛ اے نصرت یافتہ پرچم کے صاحب، اور بلند کیے گئے علم کے حامل؛ اور پوشیدہ علم کے امین؛ اور

Free to read, copy and share

Fatima Zahra Imamia Centre
80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305

اے عظیم ترین شاہراہِ ہدایت، اور اے سب سے بڑی حجّت؛ اے پاکیزہ مقدّسین کی سلالہ، اور رسولوں کی ذریت؛ اور خاتم النبیینؐ کے فرزند؛ اور عبادت گزاروں کی بہجت، اور موحدین کا مضبوط رکن؛ اور پاکیزہ برگزیدگان کے وارث ! اللہ ان سب پر ایسی درود و سلامتی نازل فرمائے جو کبھی ختم نہ ہو، اگرچہ زمانہ ختم ہو جائے؛ اور جو کبھی بدل نہ جائے، اگرچہ وقت اور عہد بدلتے رہیں۔

Free to read, copy and share

Fatima Zahra Imamia Centre
80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305

اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اُقَدِّمُ بَیْنَ یَدَیْ سُؤَالِیْ، اَلْاِعْتِرَافَ لَکَ بِالْوَحْدَانِیَّةِ، وَلِمُحَمَّدٍ بِالنُّبُوَّةِ، وَلِعَلِیٍّ بِالْاِمَامَةِ، وَلِذُرِّیَّتِهِمَا بِالْعِصْمَةِ وَفَرْضِ الطَّاعَةِ، وَبِهٰذَا الْوَلِیِّ الرَّشِیْدِ، وَالْمَوْلَی السَّدِیْدِ، اَبِیْ مُحَمَّدٍ عُثْمَانَ بْنِ سَعِیْدٍ، اَتَوَسَّلُ اِلَی اللّٰهِ بِالشَّفَاعَةِ اِلَیْهِ، لِیَشْفَعَ اِلٰی شُفَعَائِهٖ، وَاَهْلِ مَوَدَّتِهٖ وَخُلَصَائِهٖ، اَنْ یَسْتَنْقِذُوْنِیْ مِنْ مَکَارِهِ الدُّنْیَا وَالْآخِرَةِ۔ اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَتَوَسَّلُ اِلَیْکَ بِعَبْدِکَ عُثْمَانَ بْنِ سَعِیْدٍ، وَاُقَدِّمُهٗ بَیْنَ یَدَیْ حَوَائِجِیْ اَنْ تُصَلِّیَ عَلٰی مُحَمَّدٍ وَّاٰلِ مُحَمَّدٍ وَشِیْعَتِهٖ وَاَوْلِیَائِهٖ، وَاَنْ تَغْفِرَ لِیَ الْحَوْبَ وَالْخَطَایَا، وَتَسْتُرَ عَلَیَّ الزَّلَلَ وَالسَّیِّئَاتِ، وَتَرْزُقَنِی السَّلَامَةَ مِنَ الرَّزَایَا۔ فَکُنْ لِیْ یَا وَلِیَّ اللّٰهِ شَافِعًا نَافِعًا، وَرُکْنًا مَنِیْعًا دَافِعًا، فَقَدْ اَلْقَیْتُ اِلَیْکَ بِالْآمَالِ، وَ وَثِقْتُ مِنْکَ بِتَخْفِیْفِ الْاَثْقَالِ، وَقَرَعْتُ بِکَ یَا سَیِّدِیْ بَابَ الْحَاجَةِ، وَرَجَوْتُ مِنْکَ جَمِیْلَ سِفَارَتِکَ، وَحُصُوْلَ الْفَلَاحِ بِمَقَامِ غِیَاثٍ اَعْتَمِدُ عَلَیْهِ وَاَقْصُدُ اِلَیْهِ، وَاَطْرَحُ نَفْسِیْ بَیْنَ یَدَیْهِ، وَالسَّلَامُ عَلَیْکَ وَرَحْمَةُ اللّٰهِ وَبَرَکَاتُهٗ۔

ALLAAHUMMA INNEE UQADDIMU BAYNA YADAY SU'AALEE, AL-I'TIRAAFA LAKA BIL-WAHDAANIYYATI, WALIMUHAMMADIN BIN-NUBUWWATI, WALI'ALIYYIN BIL-IMAAMATI, WALIZURRIYYATIHIMAA BIL-'ISMATI WAFARDI AT-TAA'ATI, WABIHAAZAA AL-WALIYYI AR-RASHEEDI, WAL-MAWLAA AS-SADEEDI, ABEE MUHAMMADIN 'UTHMAANA IBNI SA'EEDI, ATAWASSALU ILAA ALLAAHI BISH-SHAFAA'ATI ILAYHI, LIYASHFA'A ILAA SHUFA'AA'IHEE, WA-AHLI MAWADDATIHEE WAKHULASAA'IHEE, AN YASTANQIZOONEE MIN MAKAARIHI AD-DUNYAA WAL-AAKHIRAH. ALLAAHUMMA INNEE ATAWASSALU ILAYKA BI'ABDIKA 'UTHMAANA IBNI SA'EEDIN, WA-UQADDIMUHOO BAYNA YADAY HAWAA'IJEE AN TUSALLIYA 'ALAA MUHAMMADIN WA-AALI MUHAMMADIN WASHEE'ATIHEE WA-AWLIYAA'IHEE, WA-AN TAGHFIRA LIYA AL-HAWBA WAL-KHATAAYAA, WATASTURA 'ALAYYA AZ-ZALALA WAS-SAYYI'AATI, WATARZUQANEE AS-SALAAMATA MINA AR-RAZAAYAA. FAKUN LEE YAA WALIYYA ALLAAHI SHAAFI'AN NAAFI'AN, WARUKNAN MANEE'AN DAAFI'AN, FAQAD AL-QAYTU ILAYKA BIL-AAMAALI, WA WATHIQTU MINKA BITAKHFEEFI AL-ATHQAALI, WAQARA'TU BIKA YAA SAYYIDEE BAABA AL-HAAJATI, WARAJAWTU MINKA JAMEELA SIFAARATIKA, WAHUSOOLA AL-FALAAHI BIMAQAAMI GHIYAATHIN A'TAMIDU 'ALAYHI WA-AQSUDU ILAYHI, WA-ATRAHU NAFSEE BAYNA YADAYHI, WAS-SALAAMU 'ALAYKA WARAHMATU ALLAAHI WABARAKAATUH.

O Allah, before I put forward my demand, I declare Your Oneness, and the Prophet-hood of Mohammad, and the Imamate of Ali, and the Infallibility of their Progeny and the obligation of their obedience. Similarly, through this guided Guardian, steadfast Master, Abi Mohammad Othman bin Saeed, I seek means towards You through his intercession, so that he intercedes for me near the intercessors, and those who possess his love, and have purified themselves for them, to protect me from the mishaps of this world and the hereafter. O Allah, indeed I seek means towards You through Your servant, Othman bin Saeed, and place him before my needs, that (please) bless Mohammad and his holy Progeny and his Shias and friends, and forgive me my errors and mistakes, and hide my flaws and wrongdoings, and provide me with safety

Free to read, copy and share

from calamities. And O Guardian of Allah, be my benefitting intercessor, and a reliable and firm defender; indeed I have come to you with hopes, and am confident that you will decrease the weight of my sins, and I have knocked the door of demands through you, O master, and I hope for the best deputation from you, and I hope to attain prosperity through you through the station of a helper upon whom I rely and intend to reach, and to place my life before him. Peace and divine mercy be upon you.

اے اللہ ! میں اپنی درخواست پیش کرنے سے پہلے تیرے حضور یہ اقرار رکھتا ہوں: تیری وحدانیت کا، محمدؐ کی نبوت کا، علیؑ کی امامت کا، اور اُن دونوں کی ذریت کی عصمت اور واجب الاطاعت ہونے کا۔ اور اسی ہدایت یافتہ ولی اور درست راہ والے مولا ابو محمد عثمان بن سعید کے وسیلے سے میں اللہ کی بارگاہ میں شفاعت کا توسل کرتا ہوں، تاکہ وہ اللہ کے شفعاء، اُس کی محبت والوں اور اُس کے خاص و مخلص بندوں کے پاس میری شفاعت کریں، اور مجھے دنیا و آخرت کی سختیوں اور مکروہات (مصیبتوں / آزمائشوں) سے نجات دلائیں۔ اے اللہ ! میں تیرے حضور تیرے بندے عثمان بن سعید کے ذریعے توسل کرتا ہوں، اور اپنی حاجتوں کے سامنے اُنہیں وسیلہ بنا کر پیش کرتا ہوں کہ: تو محمدؐ و آلِ محمدؐ، اُن کے شیعوں اور اُن کے اولیاء پر درود بھیج؛ اور میرے گناہوں اور خطاؤں کو بخش دے؛ اور میری لغزشوں اور برائیوں پر پردہ ڈال دے؛ اور مجھے آفات و مصائب سے سلامتی عطا فرما۔ پس اے ولیِ خدا ! آپ میرے لیے فائدہ دینے والے شفیع بن جائیں، اور مضبوط سہارا و محافظ ستون بن جائیں۔ میں نے اپنی امیدیں آپ کی طرف ڈال دی ہیں، اور آپ سے بوجھ ہلکا ہونے کی توقع / اعتماد رکھا ہے۔ اور اے میرے آقا ! میں نے آپ کے وسیلے سے حاجت کا دروازہ کھٹکھٹایا ہے، اور آپ کی خوبصورت سفارت (سفارش / وساطت) کی امید رکھی ہے، اور فلاح (کامیابی) کے حاصل ہونے کی امید اُس غیاث (فریادرس مددگار) کے مقام کے سبب ہے جس پر میں بھروسہ کرتا ہوں، اسی کی طرف رخ کرتا ہوں، اور میں اپنے آپ کو اُس کے حضور ڈال دیتا ہوں۔ اور آپ پر سلام ہو، اور اللہ کی رحمت اور اس کی برکتیں ہوں۔

اَللّٰھُمَّ صَلِّ عَلٰی مُحَمَّدٍ وَّآلِ مُحَمَّدٍ۔

ALLAAHUMMA SALLI 'ALAA MUHAMMADIN WA-AALI MUHAMMAD.

O Allah, send blessings upon Muhammad and the Household of Muhammad.

اے معبود ! رحمت نازل فرما حضرت محمدؐ اور انکی آلؑ پر۔

> Then offer the Ziyarat prayer and gift it to him and to all the other deputies who served along with him. May Allah bless each one of them! Then while standing towards his direction, bid farewell to his holiness.

> اس کے بعد نماز زیارت پڑھیں اور اسے ان کو اور ان کے ساتھ خدمت کرنے والے تمام نائبین کو ہدیہ کریں اور پھر ان کی طرف رخ کر کے وداع کہیں انشاء اللہ۔

Free to read, copy and share

Fatima Zahra Imamia Centre
80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305

Printed from https://fzic.org/library/dua/1st-special-deputy-2666 — the devotional library of the Fatima Zahra Imamia Centre, 80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305. Free to read, copy and share.